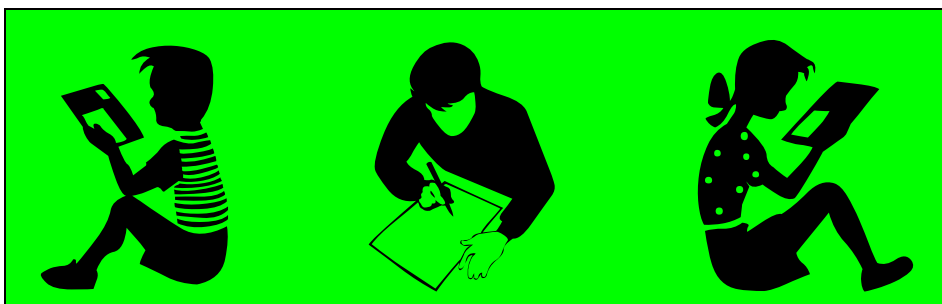


АНГЛІЙСЬКА В РІЗНИХ СИТУАЦІЯХ

SITUATIONAL ENGLISH

**Ефективне вивчення речень
і діалогів, корисних у
різних життєвих ситуаціях**



© Copyright by: Jacek Gordon

ISBN - 978-83-968673-5-3

ВМІСТ

АНГЛІЙСЬКИЙ АЛФАТ.....	6
ЦИФРИ.....	7
ЗНАКИ ТА ІНФОРМАЦІЙНІ ТАБЛИЧКИ.....	8
ЗАХОДИ.....	9
КОЛЬОРИ.....	10
ФОРМИ.....	10
ВВІЧЛИВІСТЬ.....	11
ПРИВІТ.....	15
ПРОЩАННЯ.....	16
ПОДЯКИ.....	19
ВИБАЧЕННЯ.....	23
ПОБАЖАННЯ.....	29
ЧАС.....	33
ПОГОДА.....	44
ВВІЧЛИВІ ЗАПИТАННЯ ТА ПРОХАННЯ.....	58
ПОЧУТТЯ.....	68
ПОПЕРЕДЖЕННЯ ТА ЗАБОРОНИ.....	79
ПРЕДСТАВТЕСЬ.....	86
ЗНАКИ ЗОДІАКУ.....	95
ОСОБИСТІ ДАНІ.....	97
ПРОПОЗИЦІЇ ТА ПОРАДИ.....	98
ЗУСТРІЧІ, ВІДВІДИ.....	107
ПРИМУС.....	119
КОМУНІКАЦІЯ.....	126
ПОВЕДІНКА.....	137
ПРОБЛЕМА, СПРАВА.....	144
СВЯТО.....	150
АВТОМОБІЛЬ.....	156
В АВТОМАЙСТЕРНІ.....	164
КНИГИ.....	167

МАНДРІВКА, ПОДОРОЖ.....	173
ПРОЖИВАННЯ, ПЕРЕБУВАННЯ.....	181
ЕКЗАМЕН, ІСПИТ.....	185
ГРОШІ, ПЛАТИ.....	190
ТЕЛЕФОН.....	202
ВІДВІДУВАННЯ МІСТА.....	211
ГРОМАДСЬКИЙ ТРАНСПОРТ.....	220
ПИТАННЯ ПРО ДОРОГУ.....	224
КОНТАКТИ З ОФІСАМИ.....	232
ПЕТЕНТ В ОФІСІ.....	237
КОНТАКТИ З ПОЛІЦІЄЮ.....	241
РОБОТА, ТРУДОВЕ ЖИТТЯ.....	244
ГОТЕЛЬ, НОМЕРИ.....	255
СКАРГИ В ГОТЕЛІ.....	265
ЇСТИ, ПИТИ.....	267
В РЕСТОРАНІ ТА КАФЕ.....	282
ПОКУПКИ.....	294
ОДЯГ.....	300
БУДИНОК, КВАРТИРА.....	309
ВЕСЕЛОЦІ.....	327
КІНО.....	333
В АЕРОПОРТУ, НА ЛІТАКУ.....	338
НА СТАНЦІЇ, В ПОЇЗДІ.....	347
КОРАБЕЛЬ, ПАРОМ.....	355
ПРОКАТ АВТОМОБІЛІВ.....	357
В БАНКУ, В ОБМІННОМУ ПУНКТІ.....	359
НА ПОШТІ.....	360
ЗДОРОВ'Я.....	363
У ЛІКАРЯ.....	369
ЛІКАР ПАЦІЄНТУ.....	376
ПАЦІЄНТ ДО ПЕРСОНАЛУ.....	384
ПЕРСОНАЛ ДО ПАЦІЄНТА.....	385

ЧАСТИНИ ТІЛА.....	395
У СТОМАТОЛОГА.....	397
ТАКСІ.....	401
РІЗНІ ПОСЛУГИ.....	403
ТВАРИНИ.....	407
КОМП'ЮТЕР, ІНТЕРНЕТ.....	408
СПОРТ.....	413
АВАРІЯ.....	421
РОЗМОВИ В ОФІСІ.....	427
ПИТАННЯ ДО ІНТЕРВ'ЮЕРА.....	459
ЗАПИТАННЯ НА РІЗНІ ВИПАДКИ ЖИТТЯ.....	461
КОРИСНІ РЕЧЕННЯ І ДІАЛОГИ.....	479
СІМ'Я.....	489



ДЛЯ КОРИСТУВАЧА

Цей підручник призначений для людей, які вже володіють основами англійської мови та хочуть покращити свої знання, вивчаючи важливі фрази та структури, що використовуються цією мовою.

Контент поділено на тематичні розділи, які містять понад 4000 речень або діалогів, що стосуються теми окремого розділу, і всі вони мають повну фонетичну транскрипцію вимови. Речення та діалоги підібрано не лише з точки зору їхньої корисності в конкретних контекстах використання, але й для надання огляду різноманітних граматичних структур англійської мови та характерних ідіоматичних фраз, які використовуються в цій мові.

Під фонетичною транскрипцією є «підказки», які значно пришвидшують вивчення цих речень, а саме вивчення полягає в тому, щоб вимовляти речення вище, просто

дивлячись на ці «підказки», і це дуже ефективний метод вивчення іноземної мови.

Для людей, які хочуть вивчити англійську мову з самого початку, автор рекомендує електронну книгу під назвою:

ENGLISH FOR UKRAINIANS
АНГЛІЙСЬКА ДЛЯ УКРАЇНЦІВ

Удачі!



**ВИКОРИСТАНІ ЗНАКИ МІЖНАРОДНОЇ
ФОНЕТИЧНОЇ ТРАНСКРИПЦІЇ**

- a** – вимовляється як **a** з широким відкриванням рота
- i** – вимовляється як довше і сонорніше **i**
- ɪ** – вимовляється як короткий **i** трохи змішаний з **и**
- ə** – вимовляється як коротке **e**
- e** – вимовляється як сильне **є**
- æ** – воно вимовляється як змішане **a** з **e**
- ɪŋ** – воно вимовляється як дуже пом'якшене і подовжене **n**, як в англійському закінченні **-ing**
- ʃ** – вимовляється як укр **щ**
- u** – вимовляється як укр **y**
- w** – вимовляється як укр **л** ще трохи довше
- v** – вимовляється як укр **в**
- ð** – вимовляється як **de**, але з легкою шепелявістю, як в

англійському слові **they**

θ – вимовляється як **s**, але з легкою шепелявістю, як у виразі **think**.

знак **:** – означає подовження вимови попереднього голосного.

знак **ˈ** – означає, що наступний склад наголошений.

Слід також пам'ятати, що деякі звуки змінюють своє звучання в залежності від оточення інших звуків.



АНГЛІЙСЬКИЙ АЛФАТ

A	a	[eɪ]	N	n	[en]
B	b	[bi:]	O	o	[ou]
C	c	[si:]	P	p	[pi:]
D	d	[di:]	Q	q	[kju:]
E	e	[i:]	R	r	[aɪ]
F	f	[ef]	S	s	[es]
G	g	[dʒi:]	T	t	[ti:]
H	h	[eɪtʃ]	U	u	[ju:]
I	i	[aɪ]	V	v	[vju:]
J	j	[dʒeɪ]	W	w	[ˈdʌblju:]
K	k	[keɪ]	X	x	[eks]
L	l	[el]	Y	y	[waɪ]
M	m	[em]	Z	z	[zed]



ЦИФРИ

0	zero ['ziərəʊ]	нуль
1	one [wʌn]	один
2	two [tuː]	два
3	three [θriː]	три
4	four [foː]	чотири
5	five [faɪv]	п'ять
6	six [sɪks]	шість
7	seven ['sevn]	сім
8	eight [eɪt]	вісім
9	nine [naɪn]	дев'ять
10	ten [ten]	десять
11	eleven [ɪ'levn]	одинадцять
12	twelve [twelv]	дванадцять
13	thirteen [θɜː'tiːn]	тринадцять
14	fourteen [foː'tiːn]	чотирнадцять
15	fifteen [fɪf'tiːn]	п'ятнадцять
16	sixteen [sɪks'tiːn]	шістнадцять
17	seventeen [sevn'tiːn]	сімнадцять
18	eighteen [eɪ'tiːn]	вісімнадцять
19	nineteen [naɪn'tiːn]	дев'ятнадцять
20	twenty [twenti]	двадцять
21	twenty-one	двадцять один
22	twenty-two	двадцять два

30	thirty [θɜːrtɪ]	тридцять
40	forty [ˈfɔːtɪ]	сорок
50	fifty [ˈfɪftɪ]	п'ятдесят
60	sixty [ˈsɪksɪ]	шістдесят
70	seventy [ˈseventɪ]	сімдесят
80	eighty [ˈeɪtɪ]	вісімдесят
90	ninety [ˈnaɪntɪ]	дев'яносто
100	one hundred [ˈhʌndrəd]	сто
1000	one thousand [ˈθaʊzənd]	одна тисяча
10 000	ten thousand	десять тисяч
1 000 000	one million [ˈmɪljən]	один мільйон



ЗНАКИ ТА ІНФОРМАЦІЙНІ ТАБЛИЧКИ

ADMISSION FREE	ВХІД ВІЛЬНИЙ
ARRIVALS	ПРИЇЗДИ, ПРИБУТТЯ
ATTENTION!	УВАГА! (ОБЕРЕЖНО)
CASH DESK	КАСА
CENTRE	ЦЕНТР
CLOSED	ЗАКРИТО (магазин)
DEPARTURES	ВИЇЗДИ
EMERGENCY EXIT	ЗАПАСНИЙ ВИХІД
ENTRANCE, ENTRY	ВХІД
EXIT, WAY OUT	ВИХІД
FOR SALE	НА ПРОДАЖ
FREE ROOMS	ВІЛЬНІ МІСЦЯ

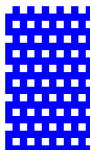
GENTS	ЧОЛОВІЧИЙ ТУАЛІТАЛ
INFORMATION	ІНФОРМАЦІЯ
LADIES	ЖІНОЧИЙ ТУАЛІТАЛ
NO ENTRY	НЕМАЄ ПРОХОДУ
NO PARKING	ПАРКОВКА ЗАБОРОНЕНА
NO SMOKING	КУРИТИ ЗАБОРОНЕНО
NO SWIMMING	КУПАННЯ ЗАБОРОНЕНО
OCCUPIED	ЗАЙНЯТИЙ (МІСЦЕ)
OPEN	ВІДЧИНЕНО
OUT OF ORDER	НЕ ОБСЛУГОВУЄТЬСЯ (пристрій)
POLICE	ПОЛІЦІЯ
PULL	ТЯГНУТЬ
PUSH	НАТИСНІТЬ
TOILETS	ТУАЛЕТІ
TOLL	ЗБІР ЗА ШОСЕ
VACANT	НЕ ЗАЙНЯТИЙ (туалет тощо)



ЗАХОДИ

centimetre ['sentɪmɪtə]	сантиметр
gram [græm]	грам
half a kilo [ha:f e 'kɪləu]	півкілограма
hectare ['hektɑ:]	гектар
kilogramme ['kɪlɒgræm]	кілограм
kilometre ['kɪləmi:tə]	кілометр
litre [lɪtrə]	літр
metre [mɪtə]	метр
millimetre ['mɪlɪmɪtə]	міліметр

square metre [skwəə]	квадратний метр
three litres [θri: 'li:tə:z]	три літри
tonne, (metric) ton [ton]	тонна



КОЛЬОРИ

beige [beɪʒ]	бежевий
black [blæk]	чорний
blue [blu:]	блакитний
brown [braun]	коричневий
dark [da:k]	темний
green [grɪ:n]	зелений
grey [greɪ]	сірий
navy blue [nəvɪ 'blu:]	флот
orange ['ɒrɪndʒ]	помаранчевий
pink [pɪŋk]	рожевий
purple [pɜ:pəl]	фіолетовий
red [red]	червоний
white [waɪt]	білий
yellow ['jelou]	жовтий



ФОРМИ

ball [bo:l]	м'яч
circle [sə:kəl]	колесо

cube [kju:b]	куб
cylinder ['sɪlɪndə]	валик
diamond ['daɪəmənd]	діамант
oval ['əʊvəl]	овальний
pyramid ['pɪrəməɪd]	піраміда
rectangle ['rektəŋɡl]	прямокутник
square [skwə]	майдан
triangle ['traɪəŋɡl]	трикутник



ВВІЧЛИВІСТЬ

Дякую тобі! ~ Ні за що!

Thank you! ~ Not at all!

[ˈθæŋk ju: not æt ˈɔ:l]

Th... y..! ~ N.. a. a..!

Почуватись вдома!

Make yourself at home!

[ˈmeɪk jɔ:'self æt hoʊm]

M... you..... a. h...!

Сподіваюся, я не завдаю вам незручностей.

I do hope I am not putting you too much trouble.

[əj ˈdu: hoʊp aɪm not ˈputɪŋ ju: tu: mʌ:tʃ ˈtrʌbl]

I d. h... I a. n.. put.... j.. t.. mu.. tr.....

Коли ми хочемо підкреслити виконання дії, ми додатково використовуємо дієслово **do**.

Я з радістю покажу вам наш офіс.

I would be glad to show you around our office.

[aɪ wʊd bi 'glæd tu ʃəʊ ju: ə'raʊnd maɪ 'ɒfɪs]

I wo... b. gl.. t. sh.. y.. ar.... o.. of....

Передайте мої вітання вашій родині від мене.

Give my regards to your family.

[gɪv maɪ rɪ'gɑ:dz tu jə: 'fæmɪlɪ]

Gi.. m. reg.... t. y... fa....

Леді, дозвольте мені допомогти вам.

Let me help you, Madam.

[let mi help ju: 'mɑdəm]

L.. m. h... y.. Ma...

Велике спасибі, дійсно.

Thank you very much indeed.

['θæŋk ju: veri 'mʌtʃ ɪn'di:d]

Th... y.. v... m... in....

Будь ласка, сідайте!

Please, take a seat!

Please, be seated! (дуже ввічливо)

[pli:z bi 'si:təd]

Pl.... b. sea...

Перекажи мамі мої вітання, коли побачиш її.

Give my regards to your mother when you see her.

[gɪv maɪ rɪ'gɑ:ds tu jo: 'mɑ:ðə wen ju: 'si: hɜ:]

Gi.. m. reg.... t. y... mo.... wh.. y.. s.. h..

Будь ласка, йдіть зі мною! (дуже ввічливо)

Will you please come with me?

[wɪl ju: 'pli:z kʌm wɪð 'mi:]

W... y.. pl.... co.. w... m.?

Дозволь мені віднести твою валізу наверх.

Let me carry your suitcase upstairs, sir.

[let mi: 'kæri jo: 'su:tkeɪs ap'stəʊz 'sɜ:]

L.. m. ca... y... sui..... ups..... s..

Дозволь мені купити тобі напій.

Please, let me buy you a drink.

['pli:z let mi 'baɪ ju: ə 'drɪŋk]

Pl.... l.. m. b.. y.. a dr...

Дай мені це зробити.

Let me do it, please.

[let mi 'du: ɪt 'pli:z]

L.. m. d. i. pl....

Тут так гарно!

How nice is here!

[hau naɪs ɪz 'hɪjə]

H.. n... i. h...!

Хочу висловити жаль з приводу...

I'd like to express my sorrow at ...

[aɪd 'laɪk tu ɪks'pres maɪ 'sɒrəʊ æt]

I. I... t. ex..... m. sor... a. ...

Ми раді повідомити вам, що ...

We are pleased to inform you that

[wɪ aɪə 'pli:zd tu ɪn'fɔ:m ju: ðæt]

W. a.. ple.... t. in.... y.. t... ...

Ми будемо щасливі, якщо ви приймете наше запрошення.
(формула)

We would be honoured if you would accept our invitation.

[wɪ wu:d bi 'ɔ:nərd ɪf ju: wu:d ək'sept əʊə ɪnvi'teɪʃn]

W. wo... b. hon..... i. y.. wo... ac.... o.. inv.....

Сподіваюся, вам було весело на вечірці!

I hope you had fun at the party!

[aɪ 'həʊp ju: həd fʌn æt ðə 'pɑ:tɪ]

I ho.. y.. h.. f.. a. t.. pa...!



ПРИВІТ

Доброго ранку гарного дня!

Good morning. Have a nice day!

[gu:d 'mo:nɪŋ hæv ə naɪs 'deɪ]

G... mo..... Ha.. a n... d..!

Добрий ранок як твої справи?

Good morning! How are you?

[gu:d 'mo:nɪŋ hau a:r ju:]

G... mo.....! H.. a.. y..?

Добрий вечір, сер. Як пройшов ваш день?

Good evening Mr Grey. How was your day?

[gu:d 'i:vnɪŋ mɪstə 'greɪ hau wɔ:z jo: 'deɪ]

G... ev..... M. G... H.. w.. y... d..?

Добрий ранок. Приємно бачити вас знову.

Good afternoon. It's nice to meet you.

[gu:d 'a:ftənun ɪts naɪs tu 'mi:t ju:]

G... aft..... I.. n... t. m... y..

На добраніч, Кейт, спи спокійно.

Good night Kate. Sleep well.

[gu:d 'naɪt keɪt sli:p 'wel]

G... ni... K... Sl... w...

Я не маю ніякого відношення до їхніх дій у цій справі.

I have nothing to do with their actions in that matter.

[aɪ 'hæv 'nʌθɪŋ tu 'du: wɪð ðeɪr 'ækʃəns ɪn ðæt 'mætə:]

I h... no..... t. d. w... th.. ac..... i. t... ma....

Зараз я нічого не можу з цим вдіяти.

I can do nothing in that matter now.

[aɪ kæn du 'nʌθɪŋ ɪn ðæt 'mætə: nau]

I c.. d. not..... i. t... ma.... n..

Найбільше, що я міг зробити, це...

The most I could do was

[ðə 'moust aɪ ku:d 'du: wɔ:z]

T.. m... I co... d. w.. ...

Ця справа мене не стосується.

That matter is none of my concern.

[ðæt 'mætə ɪz nan of maɪ kən'sə:n]

T... ma.... i. n... o. m. con....

Що тебе турбує? (Та що з тобою таке)

What is troubling you?

['wɒt ɪz 'trʌblɪŋ ju:]

W... i. tr..... y.. ?

Що з тобою не так? / Що з тобою?

What's going on with you?

[wɒts 'ɡoʊɪŋ 'ɒn wɪð 'ju:]

W.... go... o. w... y..?

Якщо у вас є якісь проблеми, скажи мені.

If you have any problem, tell me about it.

[ɪf ju: hæv æni 'problem 'tel mi ə'baut it]

I. y.. h... a.. pr..... t... m. ab... i.

З цього приводу потрібно проконсультуватися з хорошим юристом.

You have to consult a good lawyer about that case.

[ju: 'hæv tu kən'salt ə gu:d 'lɔ:jə: ə'baut ðæt 'keɪs]

Y.. h... t. con.... a g... la.... ab... t... ca..

Добре подумай, перш ніж це робити.

Think twice before you do it.

[θɪŋk 'twais bi'bo: ju: 'du: it]

Th... tw... be.... y.. d. i.

Дорогі мої, виникла серйозна проблема ...

My dears, a serious problem has arisen ...

[maɪ 'di:rs ə 'sjəriəs 'problem hæz ə'raɪzən]

M. de... a se..... pr..... h.. ar.... ...

Що нам робити в такій складній ситуації?

What shall we do in such a difficult situation?

[wɒt ʃæl wi: 'du: ɪn sʌtʃ ə 'dɪfɪkəlt sɪtʃu:'eɪʃn]

W... sh... w. d. i. s... a dif..... si.....?

Багато англійських дієслів мають як перехідні, так і неперехідні функції (залежно від контексту), і для їх правильного вживання потрібні великі лінгвістичні знання. Звичайно, є дієслова, які можуть бути тільки перехідними, і ті, які можуть бути тільки неперехідними, але їх так багато, що їх перерахування тут займе кілька сторінок. Єдина порада - звернути увагу на цю проблему під час вивчення мови і спробувати вивчити цілі речення, також під таким кутом зору. Наведений вище приклад є прикладом використання перехідного дієслова (оскільки це найбільша проблема) з об'єктом, оскільки без нього речення англійською мовою втрачають своє значення.



СВЯТО

Якщо все піде добре, я скоро піду у відпустку.

If all goes well I will soon be on my holiday.

[ɪf o:l ɡoʊs 'wel əɪ wɪl 'su:n 'bi: ɒn maɪ 'hɒlɪdeɪ]

I. a... g... w..I w... s... b. o. m. ho.....

Я не можу дочекатися, щоб провести свою відпустку в Єгипті.

I can't wait my holiday in Egypt.

[aɪ kæn't weɪt maɪ 'hɒlɪdeɪ ɪn 'i:dʒɪpt]

I c... w.. m. ho..... i. Eg...

Я ще не планую відпустку.

I still have no plans for my holiday.

[aɪ stɪl 'hæv nou 'plæns fo: maɪ 'hɒlɪdeɪ]

I st... h... n. pl... f.. m. ho.....

Треба визначитися, куди ми підемо у відпустку.

We need to decide where we are going to our holiday.

[wɪ 'ni:d tu dɪ'saɪd wəə wi: aɪ 'ɡoʊɪŋ tu aʊə 'hɒlɪdeɪ]

W. n... t. de.... wh... w. a.. go... t. o.. ho.....

Їду у відпустку на два тижні.

I'm going for my holiday for two weeks.

[aɪm 'ɡoʊɪŋ fo: maɪ 'hɒlɪdeɪ fo: tu: 'wi:kz]

I. go... f.. m. ho..... f.. t.. w....

Ми також використовуємо час **Present Continuous**, коли говоримо про заплановані раніше події та домовленості, а також про конкретні плани на майбутнє.

Як щодо поїздки у відпустку до Франції?

How about going to France for a holiday?

[haʊ ə'baʊt ɡoʊɪŋ tu 'fræns fo: ə 'hɒlɪdeɪ]

H.. ab... go... t. Fr.... f.. a ho.....?

Готель, в якому ми зупинилися, був прямо на пляжі.

The hotel which we stayed at was right by the beach.

[ðə 'hɒtəl wɪtʃ wi 'steɪd 'æt wɔ:z 'raɪt baɪ ðə 'bi:tʃ]

T.. ho... wh... w. st.... a. w.. ri... b. t.. be...

Коли ти хочеш почати свою відпустку?

When do you want to start your holiday?

[wen du ju: 'wɒnt tu 'stɑ: jo: 'hɒlɪdeɪ]

W... d. y.. w... t. st... y... ho.....?

Наше спорядження не підходить для альпінізму.

Our equipment is inadequate for mountain climbing.

[aʊə ɪk'wɪpmənt ɪz ɪn'ædɪkwət fɔ: 'maʊntən 'klaɪmɪŋ]

O.. equ..... i. ina..... f.. mou..... cl.....

Я хотів би поїхати у відпустку на море.

I would like to go on my holiday to the seaside.

[aɪ wʊd 'laɪk tu 'ɡoʊ ɒn maɪ 'hɒlɪdeɪ tu ðə 'si:saɪd]

I wo... l... t. g. o. m. ho..... t. t.. se.....

Ми провели чудову відпустку в Греції.

We had a wonderful time during our holiday in Greece.

[wɪ hæd ə 'wʌndəfʊl taɪm 'dju:ɪŋ aʊə 'hɒlɪdeɪ ɪn 'ɡri:s]

W. h.. a won..... t... du.... o.. ho..... i. Gr....

Ми поїхали в гори на відпочинок.

We went to the mountains during our holiday.

[wɪ 'went tu ðə 'maʊntənz 'dju:ɪŋ aʊə 'hɒlɪdeɪ]

W. w... t. t.. mou..... du.... o.. ho.....

Прийменники в англійській мові часто не збігаються зі своїми еквівалентами в інших мовах.

Ми вчора цілий день пролежали на пляжі.

We were lying on the beach all day yesterday.

[wɪ wə 'laɪɪŋ on ðə 'bi:tʃ o:l ðeɪ 'jestə:deɪ]

W. w... ly... o. t.. be... a.. d.. yes.....

З наших святкових планів нічого не вийшло.

Nothing came out of our plans for our holiday.

['nʌθɪŋ keɪm 'aʊt of aʊə 'plæns fɔ: aʊə 'hɒlɪdeɪ]

No..... c... o.. o. o.. pl... f.. o.. ho.....

Готель, в якому ми зазвичай зупиняємося під час відпустки, називається "Парадайз".

The hotel where we usually stay on holiday is called 'The Paradise'.

[ðə hou'tel wə wɪ 'ju:ʒu:əli steɪ on 'hɒlɪdeɪ ɪz 'ko:ld ðə 'paradaɪs]

T.. ho... wh... w. us..... st.. o. ho..... i. ca.... 'T.. Pa.....'

А - Ви їдете кудись на Великдень?

Are you going away at Easter?

[ɑ: ju: 'gouɪŋ ə'weɪ ət 'i:stə:]

A.. y.. go... a... a. Ea....?

В - Завтра йдемо кататися на лижах.

We are going skiing tomorrow.

[wɪ ɑ: 'gouɪŋ 'ski:ɪŋ tu'mɒrəʊ]

W. a.. go... sk.... tom.....

Після дієслова **go**, коли ми говоримо про якийсь вид діяльності, ми використовуємо дієслово у формі **-ing**.

A - Ви збираєтесь у відпустку цього року?

Are you going on your holiday this year?

[a:r ju: 'gouɪŋ on jo: 'hɒlɪdeɪ ðɪs jɛə]

A.. y.. go... o. y... ho..... t... y...?

B - Так, наступного місяця я їду до Франції.

Yes, I'm leaving for France next month.

[jɛs aɪm 'li:vɪŋ fo: 'fræns nekst 'mʌnθ]

Y.. I. lea.... f.. Fr.... n... mo...

Ми дуже добре провели час під час нашої відпустки.

We had really good rest during our holiday.

[wɪ hæd 'ri:lɪ gu:d rest 'dju:rɪŋ əwə 'hɒlɪdeɪ]

W. h.. re.... g... r... du.... o.. ho.....

Дні нашої відпустки пролетіли швидко.

The days of our holiday flew past quickly.

[ðə deɪs əv əwə 'hɒlɪdeɪ flu: 'pɑ:st 'kwɪklɪ]

T.. d.. o. o.. ho..... fl.. p... qu.....

ГЛОСАРІЙ

airbed, lilo ['eəbed 'laɪləu]

надувний матрац

backsack ['bæksæk]	рюкзак
beach [bi:tʃ]	пляж
canoe [kə'nu:]	каяк
dinghy ['dɪŋɡɪ]	понтон
diving equipment ['daɪvɪŋ ɪ'kwɪpmənt]	– обладнання для підводного плавання
ferry [ferɪ]	паром
GPS [dʒi: pi: 'es]	GPS навігація
guide [ɡaɪd]	гід (людина)
guidebook ['ɡaɪdbʊk]	путівник (книга)
hand-luggage [hænd]	ручний багаж
lake [leɪk]	озеро
luggage ['lʌɡɪdʒ]	багаж
map [mæp]	карта
mountain refuge [raɪ'fju:dʒ]	гірський притулок
mountain top ['mauntən tɒp]	гірська вершина
mountains ['mauntəns]	гори
river [rɪvə]	річка
sail [seɪl]	вітрило
sea [si:]	море
slide [slɑɪd]	водна гірка
snorkel ['znɔ:kəl]	трубка для дайвінгу
sunshade ['sʌnʃeɪd]	парасолька
suntan cream ['sʌntən kri:m]	сонцезахисний крем
swimming-pool ['swɪmɪŋ pu:l]	басейн
tent [tent]	намет
to suntan [tu sʌn'ten]	засмагати
to swim [tu 'swɪm]	плавати



АВТОМОБІЛЬ

Чорт, машина не заводиться!

Damn, the car won't start!

['dʌm də 'kɑ:r wɒnt 'stɑ:t]

D... t.. c.. w... st...!

Цей автомобіль споживає занадто багато газу.

This car consumes too much petrol.

[ðɪs 'kɑ:r kən'sju:mz tu: mʌtʃ 'petrɒl]

T... c.. con..... t.. m... pe....

Яке додаткове обладнання є у ваших автомобілів?

What optional accessories are available with your cars?

[wɒt 'ɒpʃənəl æk'sesəri:z ɑ:r ə'veɪləbl wɪð jɔ: 'kɑ:rs]

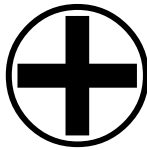
W... op..... ac..... a.. av..... w... z... c..._

Ця модель автомобіля краща за попередню.

This model of the car is better than the previous one.

[ðɪs 'mɒdl of də kɑ:r ɪz 'betə ðæn də 'pri:vjəs wʌn]

T... mo... o. t.. c.. i. be.... t... t.. pr..... o..



ЗДОРОВ'Я

У старості потрібно берегти своє здоров'я.

One has to look after one's health in old age.

[wʌn hæz tu luk 'ɑ:fətə wʌns 'helθ ɪn ould 'eɪdʒ]

O.. h.. t. l... af... o... he.... i. o.. a..

Приклад безособової форми з використанням слова **one**.

Вона була сповнена тривоги за своє здоров'я.

She was filled with anxiety about her health.

[ʃi wɔ:z 'fɪld wɪð ən'zaɪəti ə'baut hə: 'helθ]

S.. w.. fi.... w... an..... ab... h.. he....

Томе, ти ведеш нездоровий спосіб життя і їси жирну та нездорову їжу.

Tom, you run unhealthy style of life and eat fatty food.

[tɒm ju: 'rʌn ən'helθi stɑɪl ɒf 'laɪf ænd 'i:t 'fæti fu:d]

T.. y.. r.. unh..... st... o. l... a.. e.. fa... f...

Це людина зі слабким здоров'ям.

She is a person of weak health.

[ʃi ɪz ə 'pɜ:sn ɒf 'wi:k 'helθ]

S.. i. a pe.... o. w... he....

Бережи себе, інакше ти можеш серйозно захворіти.

Take care of yourself or else you can be seriously ill.

[teɪk 'kæə of jo:'self ɔ:r 'els ju: kæn bi 'sɜrjəsli ɪl]

T... c... o. you..... o. e... y.. c.. b. se..... i..

Останнім часом стан здоров'я тата погіршився.

Daddy's health has gotten worse lately.

['dædɪs 'helθ hæz 'gotən 'wɜ:s 'leɪtli]

Da... he.... h.. go.... wo.. la....

Ви харчуєтеся здорово? (лікар)

Do you have healthy food?

[du: ju: 'hæv 'helθi fu:d]

D. y.. h... hea.... f...?

You need to change your diet.

You will have to change your dietary habits.

[ju: wɪl hæv tu 'tʃeɪndʒ jo: 'daɪətri 'hæbɪts]

Y.. w... h... t. ch.... y... die.... ha....

Здорове харчування може продовжити ваше життя.

Eating healthy food may prolong your life.

['i:tɪŋ helθi 'fu:d meɪ prə'lonʒ jo: 'laɪf]

Ea... he..... f... m.. pr..... y... l...

У вас є таблетки від головного болю?

Do you have some pill for headache?

[du: ju: 'hæv sam 'pɪl fo: 'hedeɪk]

D. у.. h... s... р... f.. hea.....?

Уряд пообіцяв виділити додаткові кошти на охорону здоров'я.

The government has promised to allocate extra money for health care.

[ðə 'gʌvənmənt hæz 'prɒmɪsd tu 'æləkeɪt 'ekstrə 'mʌni fo: 'helθ kəə]

T.. go..... h.. pr..... t. al..... e.... мо... f.. he.... с...

У цьому реченні уряд розглядається як унітарний орган, тому вживається однина.

Ти псуєш своє здоров'я, постійно їдючи чіпси.

You ruin your health constantly eating chips.

[ju: 'ruɪn jɔ: 'helθ 'kɒnstəntli 'i:tɪŋ 'tʃɪps]

Y.. r... y... he.... con..... ea.... ch...

Важка праця вимагає міцного здоров'я.

Hard work involves good health.

[hɑ:d 'wɜ:k ɪn'vɒlvz gu:d 'helθ]

H... w.. in..... g... he....

Не їжте їжу, що містить консерванти.

Don't eat food which contain preservatives.

[daʊnt 'i:t fu:d wɪtʃ kən'teɪn prɪ'zɜ:vətɪvs]

D... e.. f... wh... con.... pre.....

Один із багатьох т. зв **false friends**, тобто слова, які означають щось інше, ніж насправді.

У суспільстві зростає розуміння необхідності здорового способу життя.

There is a growing public acceptance of a healthy style of life.

[ðə ɪz 'grəʊɪŋ 'pʌblɪk ək'septəns of ə 'helθi staɪl of 'laɪf]

Th... i. a gr..... pu.... acc..... o. a he..... st... o. l...

ти займаєшся якимось спортом?

Do you do any sport?

[du ju: 'du: enɪ 'spɔ:t]

D. y.. d. a.. sp...?

Цей крем захищає шкіру від шкідливого впливу сонця.

Our cream protects you from the harmful effects of the sun.

[aʊə 'kri:m prə'tektz ju: frɒm 'hɑ:mful ɪ'fektz of ðə 'sʌn]

O.. cr... pr..... y.. f... t.. ha..... ef..... o. t.. s..

Нездоровий спосіб життя є причиною багатьох захворювань.

Unhealthy style of life is the main culprit for many illnesses.

[ʌn'helθi staɪl of 'laɪf ɪz ðə meɪn 'kʌlprɪt fo: 'mæni 'ɪlnəsɪz]

Unh..... st... o. l... i. t.. m... cu..... f.. m... illn.....

Куріння сигарет становить серйозну небезпеку для здоров'я.

Smoking is a serious danger to your health.

[ˈsmoukɪŋ ɪz ə ˈsjəriəs ˈdeɪndʒə tu jɔː ˈhelθ]

Sm..... i. a se..... da.... t. y... he.....

В організмі людини накопичуються хімічні речовини, що може призвести до багатьох захворювань.

The chemicals accumulate in your body which can lead to many illnesses.

[ðə ˈkɪmɪkəls əˈkju:mjuleɪt ɪn jɔː ˈbɒdɪ wɪtʃ kæn ˈliːd tu mæni ˈɪlnəsəs]

T.. che..... acc..... i. y... b... wh... c.. l... t. m... illn.....

Мені потрібно якомога швидше зробити манікюр.

I need to have my fingers manicured as soon as possible.

[aɪ ˈniːd tu ˈhæv maɪ ˈfɪŋgəːs ˈmænikjʊəd æz ˈsuːn æz ˈpɒsɪbl]

I n... t. h... m. fi..... ma..... a. s.. a. po.....

Мені потрібно піти до косметолога і очистити шкіру.

I need to go to the beautician and cleanse my skin.

[aɪ ˈniːd tu ˈgəʊ tu ðə ˈbju:tɪʃən ænd ˈkli:nz maɪ ˈskɪn]

I n... t. g. t. t.. bea..... a.. cl..... m. s...

Я завжди чищу волосся і зуби ввечері.

I always brush my hair and teeth in the evening.

[aɪ ˈɔ:lweɪs brʌʃ maɪ hɜː ænd ˈtiːθ ɪn ðɪ ˈiːvɪŋ]

I al.... br... m. h... a.. t.... i. t.. ev.....

ГЛОСАРІЙ

aftershave [ˈɑːftəʃeɪv]	засіб після гоління
balm [bɑːm]	бальзам
brush [brʌʃ]	пензлик
conditioner [kənˈdɪːʃnə]	кондиціонер для волосся
cosmetics [kɒzˈmetɪks]	косметичні засоби
cotton wool [ˈkɒtən wuːl]	вата
cream [kriːm]	крем
deodorant [diˈɒdɔrənt]	дезодорант
detergent [diˈtɛːdʒənt]	миючий засіб для чищення
drops [drɒps]	краплі
eye-shadow [ˈaɪʃædəʊ]	тіні для повік
foam [fəʊm]	піна
gauze [ɡəʊz]	марля
hairspray [ˈheɪsprɛɪ]	лак для волосся
lipstick [ˈlɪpstɪk]	губна помада
mascara [ˈmɑːskərə]	туш для вій
moisturizing cream [ˈmoɪstʃəraɪzɪŋ]	зволожуючий крем
nail polish [neɪl ˈpɒlɪʃ]	лак
night cream [naɪt]	нічний крем
ointment [ˈɔɪntmənt]	мазь
perfumes [ˈpɛːfjuːmz]	духи
powder [ˈpaʊdə]	порошок
safety razor [ˈseɪftɪ ˈreɪzə]	лезо для гоління
sanitary towel [ˈsænɪtrɪ ˈtaʊəl]	гігієнічна прокладка

shampoo [ʃæm'pu:]

шампунь

shaving cream ['ʃeɪvɪŋ]

крем для гоління

soap [səʊp]

мило

toilet paper ['tɔɪlət 'peɪpə]

туалетний папір

tooth brush ['tu:θ brʌʃ]

зубна щітка



У ЛІКАРЯ

Де я можу отримати медичну допомогу?

Where can I get medical assistance, please?

[ˈwɛə kæn aɪ get ˈmedɪkəl əˈsɪstəns ˈpli:z]

Wh... c.. I g.. me..... ass..... pl....?

Мені потрібно негайно звернутися до лікаря.

I must see a doctor immediately.

[aɪ mast ˈsi: ə ˈdaktə ɪˈmɪdiətli]

I m... s.. a do.... imm.....

У цій клініці пацієнт повинен бути дуже терплячим.

A patient must be very patient in this clinic.

[ə ˈpeɪʃnt mast bi ˈveri ˈpeɪʃnt ɪn ðɪs ˈklɪnɪk]

A pa..... m... b. v... pa..... i. t... cl....

Найкращий час для мене звернутися до лікаря – середа.